



# International Journal of Sanskrit Research

अनन्ता

ISSN: 2394-7519

IJSR 2020; 6(3): 71-74

© 2020 IJSR

[www.anantaajournal.com](http://www.anantaajournal.com)

Received: 04-01-2020

Accepted: 05-02-2020

डॉ. जगदीश प्रसाद जाटः

एसोसिएट प्रोफेसर, लक्ष्मी कुमारी बधाला  
गल्स पी.जी. कॉलेज गोविन्दगढ़, चौमूँ  
जयपुरम्, राजस्थान, भारत

## अकथितञ्चेतिसूत्रार्थमिवर्शः

डॉ. जगदीश प्रसाद जाटः

### प्रस्तावना

इह सूत्रे अकथितमिति चेति पदद्वयम् । तत्र च पदं यथापेक्षमर्थं समुच्चिनोति, अपादानकर्मत्वविषयाभागं च व्यवस्थापयति । अकथितमिति पदञ्च कथन निवृत्ति परमसङ्कीर्तितमनुक्तय विवक्षितमर्थाभिहाभिधते, नाप्रधानं रुढम् ए भाष्यकृद्द्वयारख्यानात् । व्याख्यानञ्चहे भाष्यकृतः केनाकथितम् ? अपादानादिभिर्विशेषकथाभिः इति प्रश्नप्रतिवचनरूपम् । इह हि कथ वाक्यप्रबन्धे इत्यस्मानिम्नष्पन्नं नञा युक्तमकथितमिति क्रियापदं प्रयुक्तम् एत एव केनेति प्रश्नः रुदिषु हि व्युत्पत्त्यर्थमेव क्रियोपादीयते ए न तु प्रवृत्तिनिमित्तत्वार्थम् । तथा च गच्छतीति गौरिति व्युत्पत्तावपि गच्छतीत्युक्ते केनेति प्रश्ने रथेनेतिप्रतिवचनं भवति तथा गौरित्युक्ते प्रश्नप्रतिवचने न भवतः । तस्मान्नाप्रधानवाचि रुढमिदम् । अन्यथा ब्राह्मणस्य पुत्रं पृच्छति इत्यत्र पुत्रविशेषणत्वेनोपात्तस्याप्रधानस्य ब्राह्मणस्याप्यनेन कर्मत्वमिति प्रसज्येति । न च तस्याकारत्वान्न कर्मत्वामिति वाच्यम् रू एवमपि पाणिना कांस्यपात्रां दोग्धिइति करणाधिकरणयोरप्रधानत्वेनाति प्रसंगात् । तयोस्तु दण्डेन हन्ति । इत्यादौ करणस्य, कपाले क्षीरमस्ति इत्यादावधि करणस्यचास्त्यवकाशः दुहादिपरिगणनात् ।

ततश्च केनाकथितमित्याकाङ्क्षायां भाष्ये अपादानादि विशेषकथाभिः इति यत्समाहितं तदेव वैयाकरणैर्व्याख्यातम् – अपादान संप्रदानाधिकरणकर्मकरणकर्तृहेतु संज्ञाविशेषैर्विवक्षितं कारक कर्म संज्ञं स्यादिति । एवञ्चानेन सूत्रेण यस्यार्थस्य कर्मसंज्ञा भवति ए सोऽर्थोऽपादानादिविशेषो न भवति प्रत्युत कारकसामान्यम् । कारकत्वं ह्यपादानादीनां व्यापकीभूतमधिकारलब्धञ्च । अत एवेह भाष्यौक्तौ । विशेषपदं सन्निवेशितम् । ततश्च ब्राह्मणस्य पुत्रं पृच्छति । इत्यादावस्य नातिप्रसंगः ब्राह्मणस्याकारकत्वात् ।

अत्रायं समुदेति प्रश्न रू- अनेन सूत्रेण यस्यार्थस्य कर्मसंज्ञा विधीयते, शाब्दबोधे तस्यार्थस्य कर्मत्वेन संबंधित्वेन कारकत्वेन वा केन रूपेण भानमिति ए तदस्य समाधाने वैयाकरणानां किल यानि मतान्तराणि विलसन्ति, तानि यथायति क्रमेणैव समुपादीयन्ते –

“पाणिनिमतम्” – जानन्ति सुधियो यदष्टाध्यायी सूत्रमतिरिच्य पाणिनिमत प्रकाशकमिह नास्ति किमपि वाङ्मयम् । सूत्राणां पुनस्तदेव तात्पर्यं यन्महाभाष्याब्धो सोपपत्तिकं फणिभाषितम् श्यथोक्तं मुनीनां प्रामाण्यमिति कस्माच्चिच्छब्दकृतान्तात् । इत्थञ्च यद्यपि भाष्यमतमेव पाणिनिमतम् ए तथाप्यष्टाध्यायीसूत्रं तत्कर्मं चानुलक्ष्य स्वातन्त्र्येण स्वयं किञ्चिदिह विचारणीयम् ए तदेव खलु पाणिनिमतमिति समभ्यहनीयम् : तस्य सूत्रमूलकत्वात् ।

अष्टाध्यायी प्रथमाध्याय चतुर्थपादे कारके (1/4/23) इत्यधिकृतम् <sup>[1]</sup> । ततः कारकप्रकरणं कारकविशेषनिरूपणमुपक्रान्तम् । तत्रादावपादानं संप्रदानं करणमधिकरणं च कारकं यथासंख्यमुत्सर्गापवादसूत्रजालेन सुक्ष्मेक्षिकया सन्निरूप्य कर्मकारकमुपसूत्रितम् । तदिह कर्मकारके पूर्वसूत्रैर्विधियमानकर्मसंज्ञकानामाधाराद्यर्थानां यथा शाब्दबोधे कर्मत्वेन भानं भवति तथेहापि कर्मत्वप्रकारकबोधेकामपि बाधां नैवोत्पश्यामः प्रत्युत तथाविधबोधाभावे कर्मसंज्ञाविधानमेव निष्फलायतेः वदतो व्याधातात् । यथा संस्कारद्वारा विहितनाम्ना बोधाभावे जातस्य नामकरणं निष्फलम् । किञ्च तत्रापादानादि विशेषस्य विवक्षाभावेऽपि कारक सामान्यं वर्तत एव, कारकधिकारात् । तथा च तस्य कारकत्व सामान्येन बोधे नास्ति काचिदनुपपत्तिः यथा न ब्राह्मणं हन्यात् इत्यादौ ब्राह्मणत्वसामान्यं भासते । एवञ्च अकथितञ्च इति सूत्रेण विधीयमानकर्मसंज्ञकस्य शाब्दबोधे कर्मत्वेन कारकत्वसामान्येन वा भानं भवति पाणिनिमतमित्यन्वयः ।

किञ्चेहाविवक्षापि अपादानं संप्रदानं करणमधिकरणमिति चतुर्भिरव कारकविशेषैर्विक्तव्या तेषामेव चतुर्णां पूर्वप्रक्रान्तत्वात् । अत एवाचार्यैरुदाहरणान्यपि तेषामेवाविवक्षाया दर्शितानि । तथाच कर्मकर्तृहेतु संज्ञाविशेषैर्विवक्षितत्वाभिधानमकिञ्चित्करम् । एकञ्च गां दोग्धि पयः इत्यत्र क्षरणरूपकफलाश्रेयः कर्मकत्यजनाश्रयगवीकारकं दोहनम् अथवा पयः कर्मकं गोकर्मकं दोहनमिति बोधः पाणिनि – मते खलु युज्जते।

“महाभाष्यमतम्” – सूत्रस्योदाहरणानि परिगणयता भगवता पतञ्जालिनोपश्लोकितम्

Corresponding Author:

डॉ. जगदीश प्रसाद जाटः

एसोसिएट प्रोफेसर, लक्ष्मी कुमारी बधाला  
गल्स पी.जी. कॉलेज गोविन्दगढ़, चौमूँ  
जयपुरम्, राजस्थान, भारत

**दुहियाचरिधुप्रच्छिभिक्षिचिजामु पयोगनिमित्तपूर्वविधौ ।  
ब्रुविशासिगुणेन च यत्सचते तदकीर्तितमाचरितं कविना ॥<sup>21</sup>**

इह कारिकायां भाष्यकारेण स्पष्ट प्रतिपादितं यद् दुहादीनां षष्ठां धातूनामुपयोगस्य प्रधानकर्मणो यन्निमित्तं तदकथितम् तथा ब्रुविशास्योगुणेन साधनेन प्रधानकर्मणा यत्सचते संबध्यते तदप्यकथितमिति । अपूर्वविधावित्यनेन च पूर्वविधिविषये नास्य सूत्रस्य प्रवृत्तिरित्यप्यभिहितम् । एवञ्चानया भाष्योक्त्या तथ्यत्रयं प्रकाशते – (1) दुहादीनामेव धातूनां प्रयोगे अकथितञ्च इति सूत्रं प्रवर्तते, (2) दुहादीनां कर्मणो यन्निमित्तं तदकथितम्, (3) ब्रुविशास्योर्यत्कर्मसंबन्धि तदप्यकथितमिति ।

पुनश्चाप्रे इह सूत्रभाष्ये भाष्यकारेणाऽन्येऽपि द्विकर्मकघातवः सन्ति परिगृहीताः । तद्यथा –

**नीवहयोर्हरतेश्चापि गत्यर्थानां तथैव च ।  
द्विकर्मकेषु ग्रहणं द्रष्टव्यमिति निश्चयः ॥**

तत्र गतिबुद्धि इति ण्यन्तानां ग्रहणात्सां प्रयोगे सूत्रमिदं न प्रवर्ततेऽपि किन्तु नीवह्हाधातूनां योगे दुह्यादिवत्प्रवर्तते एवेति निश्चयम् ।

पूर्वकारिकायामिह स्पष्टमभिहितं यदकथितं कर्म निमित्तं संबन्धि वेति । तवश्च शाब्दबोधे तस्य निमित्तरूपेण संबन्धिरूपेण वा भानं जायत इति भाष्याकृतमवधेयम् । एवञ्च गोनिमित्तं पयः कर्मकं दोहनमिति शाब्दबोधः । पुत्र धर्मं ब्रूते इत्यत्र च पुत्र संबन्धि धर्मकर्मकं वचनमिति बोधो विवेकेनावगन्तव्यः तदित्यं भाष्यकारेण संक्षेपेणैवाकथितकर्म संकेतितम् न तु तस्य शब्दबोधे भानप्रकारो विस्तरेण पार्थक्येन वा क्वापि न्यरुपिए परमिह संकेतितमर्थं लक्ष्यकुक्षीकृत्य भाष्यमतं किञ्चित्समभ्यूहितम्ए यत् खलु आचार्यान्तरैरपि पश्चात्समीरितम् ।

**काशिकादिमतम्:** इह काशिकापदेन वृत्तिकारो वामनोऽभिप्रेतः आदिपरेन च न्यासकारः पदमञ्जरीकारः कैयटश्चेति त्रयः संग्राहया । तत्रादावेषां व्याख्यानमनुक्रमेण निभालनीयम् । काशिकायां तावत् ।

अकथितञ्च यत्कारकं तत्कर्मसंज्ञकं भवति । केनाकथितम् ? अपादानादिविशेषकथाभिः । परिगणनं कर्तव्यम् – दुहियाच्.....आचरितं कविना (3) (म. भा. 1, 334)

उपयुज्यते इत्युपयोगः पयः प्रभृति, तस्य निमित्तं गवादि । तस्योपयुज्यमानपयः प्रभृतिनिमित्तस्य गवादेः कर्मसंज्ञा विधीयते । पाणिना कांस्यपात्रयां गां दोग्धि पयः । पाण्यादिकमप्युपयोगनिमित्तम्, तस्य कस्मान्न भवति ? नैतदस्ति; वहिता हि तत्र करणादिसंज्ञा । तदर्थमाह – अपूर्वविधाविति । ब्रुविशासिगुणेन च यत्सचते । ब्रुविशास्योगुर्णः साधनं प्रधानं कर्म धर्मादिकम्, तेन यत्संबद्ध्यते तदकीर्तितमाचरितं कविना तदकथितमुक्तं सूत्रकारेण – इति ।

इह हि काशिकाकरेण महाभाष्यकारिकामवलम्ब्य तत्क्रमेणैवाकथितं परिभाषितम् । तदत्र तत् क्वचित् कर्मनिमित्तरूपं क्वचिच्च कर्मसंबन्धिति यथाभाष्यं विज्ञेयम् । अतो बोधोऽपि तस्यार्थस्य निमित्तत्वप्रकारकः संबन्धप्रकारकश्च यथायोग्यं परिकल्पनीयः ।

काशिकाव्याख्यातुर्न्यासकारकस्य जितेन्द्रबुद्धेर्मतमपि यथा काशिकं पूर्वोक्तमवगन्तव्यम् । तद्यथा व्याख्यानमस्यावलोकनीयम् – अपादिनादिविशेषकथाभिरिति । कारकसामान्यकथाया व्यवच्छेदार्थमेतत् । यदि हि केनाप्यकथितस्य कर्मसंज्ञा स्यात्तदा “माणवकस्य पितरं पन्थानं पृच्छति” इत्यत्र अकारस्यापि माणवकस्य कर्मसंज्ञा स्यात् । परिगणनमिति अन्य धातुव्यवच्छेदार्थमेतत् । उपयुज्यते इत्युपयोग इति कर्मसाधनो ध्वजन्तः । गां दोग्धि पयः इति । ननु चात्र विहितपादानसंज्ञा अस्ति हि अत्रापयो गोर्दुहेः क्षरणार्थत्वात्, क्षरति गौः क्षीरम्, तद् गोर्दोग्धा क्षारयति, एवञ्च तत्क्षार्यमाणं ततोऽपक्रामतीति स्पष्ट

एवापायः ततो नेदमुदाहरणमुपपद्यते ? नैतदेनम् ; सत्यापि हि अपाये नात्र गोरवधित्वं विवक्षितम्, किं तर्हि ? क्षीरं प्रति निमित्तभावमात्रम् । यद्येवं गोः कारकत्वं न स्यात् यथा “वृक्षस्य पर्णं पवति” इत्यत्र वृक्षस्य न, क्षरणक्रिया प्रति निमित्तभावेनाविवक्षितत्वात्, नैतत् ; अवधित्वं ह्यत्र गोरं विवक्षितम् क्षरणं प्रति निमित्तभावस्तु विवक्षित एव । वृक्षस्य पर्णं पततीत्यत्र तु पतनं प्रति वृक्षस्य निमित्तभावमात्रमपि न विवक्षितम् न केवलमवधिभाव इत्यसमानम् इति ।

न्यासकारस्यैतावता विस्तरेण व्याख्यानेन निर्गलितं यद् “गांदोन्धि पयः” इत्यादौ अकाथितं गवादिकं कर्मणो निमित्तत्वप्रकारकः कारकम् न तु तदपादान संबन्धरूपं कारकसामान्यं वेति । ततश्च न्यासकारमतेऽप्यकथितस्य कर्मणो निमित्तप्रकारकः संबन्धत्वप्रकारश्च यथायथं शाब्दबोधोऽनुभावनीयः ।

**पदमञ्जरीकारो हरदत्तोऽपि यथान्यासं** – यथायथं निमित्तरूपं संबन्धरूपं चाकथितं मनुते । तदुक्तं तेन – तस्य गवादीति । अनेन गां दोग्धि पयः इत्यादौ पयः प्रभृतेरुपयुज्यमानत्वादीप्सितमत्वम् गवादेस्तु तदर्थत्वादपादानस्यानीप्सितमत्वम् च दर्शयति । तथायुक्तत्वाभावाच्च गवादेस्तथायुक्तमित्यनेनापि न सिद्ध्यति । एतदेव दर्शयति तस्यैवमित्यादि । उपयुज्यमानस्य पयः प्रभृतेर्यनिमित्तं गवादि तस्यैवत्यर्थः । पाण्यादिकमप्युपयोगनिमित्तमिति तेनापि विनोपयोगस्य पयसोऽसम्भवात् । तदर्थमाहेति तस्य करणादेः कर्म संज्ञानिवृत्त्यर्थमित्यर्थः ।

अनेन व्याख्यानेन हरदत्तोऽपि पूर्वमतमेवानुसरति । आचार्यः कैथटोऽपि काशिकादिव्याख्यानमेवानुसरति । तथाहि उपयुज्यते इत्युपयोगः पयः फलादि, तस्य निमित्तं गवादि । अनेन गां दोग्धि पयः इत्यत्र पयस उपयुज्यमानत्वादीप्सितमत्वम् गोस्तु पयोऽर्थत्वादपादानस्यानीप्सितमत्वम् दर्शयति । तथायुक्तत्वाभावाच्च गोस्तथायुक्तमित्यनेनापि कर्मसंज्ञा न सिद्ध्यति । ब्रुविशास्योगुर्णः साधनं प्रधानकर्म धर्मादिकम्, तेन च यत्सचते संबद्ध्यत् इत्यर्थः—कैयटस्य व्याख्यानेऽस्मिन् न्यासकारहरदत्तादिमतमेव प्रकाशितं भवति ।

किञ्च पूर्वाचार्यवाक्यान्यविकलानि कैयटेन व्याख्यायामिहोपयोजितानि । एवञ्चैतन्मतेऽपि गोनिमित्तकं पयः कर्मकं दोहनमिति शाब्दबोधः ।

**भट्टोजिदीक्षितमतम् :-** वाणी विलासबुधवृन्दवृन्दारकवन्दनीया दीक्षितास्तु सूत्रास्यास्य सार्थक्याय संबन्धरूपमकथितकर्माङ्गीकुर्वन्ति । उपयोगनिमित्तं चैतन्मते उपयोग संबन्धीति विज्ञेयम्, संबन्धस्यासंख्यातत्वेन निमित्तनिमित्तिरुपत्वात् । किञ्च भाष्यकारिकायां यत्सचते इत्युक्त्या कर्मसंबन्धिनोऽपि ग्रहणमिष्यत एव । ततश्चाकथितकर्मणः संबन्धिरुपत्वमपि भाष्यमूलकमेव । तदुक्तं प्रौढमनोरमायां दीक्षितेन –

परिगणनमिति, तेन नटस्य शृणोति <sup>14</sup> इत्यादौ नातिप्रसंग इति भावः । गां दोग्धीति । गो संबन्धि पयः कर्मकं दोहनमर्थः । स्यादेतत्, “कर्तुरिप्सिततमं कर्म” “तथायुक्तं चानीप्सितम्” इति सूत्राभ्यां गतार्थमेतत्, तथाहि – त्यजनोपसर्जनं त्याजनं दुहरेथः । दापनमङ्गीकरणं च याचेः । विकलेदनं निर्वतनं च पचेरित्यादि । एवञ्च धातूपात्तव्यापारनिषयीभूतं यत्तजनदानाङ्गीकारादि तदाश्रयत्वं गवादीनां स्पष्टमेव । अतएव ह्यणौ कर्तुणो कर्मत्वस्य न्यायसिद्धतया गत्यादिसूत्रं नियमार्थमिति प्राचां सिद्धांतः । अतएव चाकडारसूत्रे अपादानमुत्तराणि गां दोग्धि पयः इत्यत्र परत्वात्कर्मसंज्ञेतिभाष्यं संगच्छते । पञ्चकं प्रतिपदिकार्यं इति पक्षे त्ववधित्वफलाश्रयत्वयोर्युगपद् विवक्षायां चदेम् । अवधिभूता या गौस्तनिष्ठो यः क्षरणानुकूलव्यापारस्तद्विषयिणी गोपनिष्ठा प्रेरणेत्यर्थः । तथा च अकथितञ्चेति सूत्रं व्यर्थमिति चेत्, अत्रोच्यते-कर्मणः शेषत्वेन विवक्षायां न माषाणामश्रीयात् इतिवत्षष्ठी प्राप्ता, तां बाधितुमिदं सूत्रम् । तथाचेह षष्ठीवत्संबन्धमात्रं द्वितीयार्थ इति स्थितम् । अपादनत्वमात्रविवक्षायान्तु पञ्चममेव । गोः क्षीरविशेषणत्वे तु षष्ठी । तेन गोः पयो दोग्धि इत्यपि प्रयोगः साधुरेव । **एवमग्रेऽप्युह्याम् :-**

अस्यां दीक्षितव्याख्यायामादौ सूत्रस्य वैयर्थ्यम् ततो ऽ पादानत्वाद्यविवक्षायां प्राप्तषष्ठीबाधानार्थमस्य सार्थकत्वम्, संबंधस्य द्वितीयार्थत्वेनेह शाब्दबोधे तस्यैव भानमिति च चत्वारोऽप्यंशा यथायथमुपपादिताः सिद्धान्तकौमुदिप्राचीनव्याख्यायां ज्ञानेन्द्रसरस्वती विरचिततत्त्वबोधिन्यामपि दीक्षितमस्यैव समर्थनं सोपपात्तिकं भाष्यानुकूलञ्च प्रदर्शितम् । तथाहि :-

गां दोग्धीति । पयः कर्मकं गो संबंधि दोहनमर्थः । पयोऽत्र मुख्यं कर्म, कर्तुरीप्सिततमत्वात् गौस्तु पयसो निमित्ततामात्रेणोपात्ता, न तु वस्तुसताऽप्यवधिभावेनेत्युपादानं संज्ञाया अप्रवृत्तेरनेन कर्मसंज्ञिका भवति । तदुक्तं हरदत्तेन यद्यपि गोरवधिभावो विद्यते तथाप्याविवाक्षिते तस्मिन्निमित्तमात्रविवक्षायामुदाहरणोपपत्तिः ।

अनेन व्याख्यानेनाकथितं निमित्तरूपमेवाङ्गीकृतम्, बोधस्तु संबंधप्रकारक इति विवेकोऽवधारणीयः यद्यपि दीक्षितमत्तमिदं प्रत्याख्या परवर्तिवैयाकरणैरिह कर्मत्वबोधः स्थापितस्तथाप्याधुनिकवैयाकरणेषु पण्डितसभापतिशर्मोपपाहयायप्रभृतयः पुनरेतन्मतं समर्थयन्ति । तथाहि रत्नप्रभाटिप्पण्याम् –

यत्तु शब्दरत्नकाराः शेषत्वेन विवक्षायां प्राप्तां षष्ठी बाधितुमकथितञ्चेदिति सूत्रम्, ताथाचेह षष्ठीवत्संबंधनमात्रं द्वितीयार्थः इति मनोरमाखण्डनाय किञ्च कर्तुरित्यपि षष्ठ्यपवाद एव, तदभावे तद्विषयेऽपि षष्ठ्या एव प्राप्तेः ।

**शब्दरत्नेऽयमेव विचार इत्थन्निरूपितः-** किञ्च कर्तुरित्यपि षष्ठ्यपवाद एव तदभावे तद्विषयेऽपि षष्ठ्या एव प्राप्तेः अतः षष्ठ्यपवादत्वमात्रेण न संबंधत्वेन बोधकतोचिता । तस्यमादत्रापि क्रियाजनकतासम्मानाधिकरणकर्मत्वशक्तिमत्त्वेनैव बोध इत्येवोचितम् । लघुशब्देन्दुशेखरे तावत्- केन रूपेण विवक्षेति चेत्कर्मत्वेनेति गृहाण । कारकत्वव्याप्यसंज्ञानां स्वबोध्यार्थे कर्मत्वादिशक्तिमत्त्वमात्रेणबोधोदपि तथैव । तत्तच्छास्त्राभावे सर्वज्ञ षष्ठीप्राप्त्या सर्वासां तदपवादत्वेन तदपवादत्वमात्रेण संबन्धार्थकत्वं न युक्तम् । अत एव कर्मणि द्वितीया इत्यस्य न वैरूप्यम् । अत एवैतत्सूत्रशेषे भाष्येऽनेनैव सिद्धे आद्यसूत्रद्वयवैयर्थ्यमाशङ्क्योप्सिमात्रस्यात्त्वेन संज्ञायां वारणार्थनाम् इति सूत्रस्यानवकाशत्वे माणवकादपि पञ्चमी स्यादिति ईप्सिततममित्याद्यारब्धव्यमित्युत्तरितम् । एतेन दुहादीनां व्यापार द्वयार्थकत्वे कर्तुरिति कर्मत्वे तत्त्वेनाविवक्षायामप्यनेन कर्मत्वमिति परास्तम् वदतो व्याधातात् । अत एव कर्तुरित्यनेन सिद्धिमाश्रित्यास वैयर्थ्यं भाष्ये नाशङ्कत्म् ।

प्रसङ्गेऽस्मिन् नागेशमतं समर्थयतो <sup>[5]</sup> वासुदेवदक्षितस्य बालमनोरमाव्याख्या विलोकिनीया, तत्र नूनं पदार्थजातं सारल्येन प्रकाशितम् । यथा- वस्तुतस्तु अपादानत्वादिविशेषरूपेणाविवक्षितम् किन्तु कर्मत्वेनैव विवक्षितमकथितम् । तादृशमपादानादि कर्मसंज्ञकं स्यादित्यर्थः । कारकत्वव्याप्यसंज्ञानां स्व बोध्ये कर्मत्वादिशक्तिमत्त्वबोधकत्वाद् बोधोऽपि तथैव एवञ्च गां दोग्धि पयः इत्यत्र गोकर्मकं पयः कर्मकं च दोहनमित्येव बोधः- ।

एवञ्चेह नागेशमतमेवाञ्जसा संक्षेपेण च प्रकटितम् । तदित्यमकथित पदार्थ विचार प्रसङ्गेऽस्मिन्निह चतुर्थशानां वैयाकरणानां व्याख्यानानि समालोदितानीति द्रष्टव्यम् । पदार्थस्वरूपावधारणात्परं प्रयोजनमनुबन्धाय पृथक्कृत्य प्रस्तुयते ।

**सूत्र प्रयोजनम् :-** महाभाष्ये सूत्रस्यास्य वैयर्थ्यं क्वापि न दर्शितम् प्रत्युतानेन सूत्रेण कर्तुरीप्सिततममं कर्म तथायुक्तम् इत्यनयोः सूत्रयोर्वैयर्थ्यमाशङ्कितमित्युक्तम् यथाः-

एतेन कर्मसंज्ञा सर्वा सिद्धा भवत्यकथितेन ।

तत्रोप्सितस्य किं स्यात्प्रयोजनं कर्म संज्ञायाः ॥ इति ॥ <sup>[6]</sup>

इयं शङ्का तत्र श्लोकेनैव समाहिता यथा

यत्तु कथितं पुरस्तादीप्सितयुक्तं च तस्य सिद्धयर्थम् ।

ईप्सिमेव तु यत्स्यात्तस्य भविष्यत्यकथितेन ॥ इति ॥ <sup>[7]</sup>

समाधानेस्मिन् यवेभ्य गां वारयति इत्यादौ ईप्सितयुक्तस्य गवादेः कर्मसंज्ञाविधानाय कर्तुरीप्सिततमम् इति विषं भुङ्क्व इत्यादौ अनीप्सितस्य विषादेः कर्मसंज्ञार्थं तथायुक्तम् 0 इति, इप्सितस्य कर्मतासिद्धये चेदं सूत्रमावश्यकम् । तत्र वारणार्थानामीप्सितः इत्युपादानं संज्ञाचरिताथार्थाय तदपवादविषयं परित्यज्य सूत्रमिदं प्रवर्तते तथा सति नटस्य शृणोति इत्यादौ नटस्य काकत्वेनातिप्रसङ्गः स्यात् अतो भाष्ये दुहदीनां धातूनां परिगणनं कृतम् । ततश्च दुहादिष्वीप्सितस्य कर्मसंज्ञाविधानं सूत्रस्यास्य प्रयोजनम् ।

काशिकायां तद्व्याख्याने न्यासे चास्य नैष्कल्यं क्वापि नोक्तम्, प्रत्यत दुहारिनामा <sup>[8]</sup> अकथितस्य कर्मसंज्ञाविधानार्थं सूत्रस्यावश्यकत्वमङ्गीकृत परिगणनफलं च तत्रापि धात्वन्तरव्यवच्छेद इत्युक्तम्, तने नटस्य शृणोति नाकथितकर्मसंज्ञा भवति ।

न्यासव्याख्यायां पदमञ्जर्यां हरदत्तेनापि यथान्यासं सूत्रस्य सार्थकत्वं परिगणनस्य व्यावर्त्यञ्च निरूपितम् । तत्र किल दुहादीनां प्रयोगे प्रयोजकव्यापारेणाप्यमानत्वरूपा कल्पना कचिदभिनवोद्भाविता, यस्या यथावदुल्लेखः कैयटेनापि कृतः । यद्यप्यनया कल्पनयेह सूत्रवैयर्थ्यं मनागपि नापादितम्, तथापि दीक्षितनागेश प्रभृतिवैयाकरणैरनया सूत्रस्य वैयर्थ्यं साधितम् इत्यवधयेम् । तद्यथा –

**पदभञ्जर्याम् :-**

ननु चत्रायमर्थः- गौः पयस्त्यजति, दोग्धा गवा पयस्त्याजयतीति तत्र प्रयोजकव्यापारेणाप्यमानत्वसिद्धा गोः कर्मसंज्ञा । न च वाच्यम् :- प्रयोजकव्यापारेणाप्यमानस्य यदि भवति गत्यर्थादिष्वेवेत्युत्तरसूत्रे नियमादत्र न प्राप्नोति, यथा पचन्तं देवदत्तं प्रयुङ्क्ते पाचयति देवदत्तेन इति, प्यन्तेष्वेव स नियमः अयन्तु प्रकृत्यन्तः, नैतदस्ति, यथा प्यन्तेषु धातुषु क्रियाविशिष्टस्य प्रयुक्तिः प्रतीयते गमयतीति नैवमत्रः निष्क्रियस्यापि गवादेर्दोहननयनादिषु विनियोगात् । तथाहि अदुहानाऽपि गौर्दुहते, अगच्छन्तो भारादयो नीयन्ते । तस्माद् दोग्धि इत्येकस्या एव क्रियायाः श्रवणाद् गोपयसोर्भेदेन कर्मत्वं न भवति । णिचि तु सति प्रकृत्यंशस्य प्रत्ययांशस्य च भेदेन द्वे क्रिये वाचते इति कर्मभेदोपपत्तिः <sup>[9]</sup> ।

**हरदत्तस्य सोऽयम्भावः कैयटेन संक्षेपेण** सारल्येन चैवं प्रारुपि, यथा, - ननु गां दोग्धि पयः इत्यास्यायमर्थः - गौः पयस्त्यजति, देवदत्तो गवा पयस्त्याजयति । तत्र प्रयोजकव्यापारेणाप्यमानवदि, गोः कर्मत्वं सिद्धम्, नैतदास्ति, यथा प्यन्तेषु धातुषु क्रियाविष्टः प्रयुज्यत इति प्रतीतिः, नैवमिह, निष्क्रियस्यापि गवादेर्दोहनादिषु विनियोगात् । एवञ्चानया कल्पनया सूत्रस्यास्य वैयर्थ्यं नोपपादितम् प्रत्युत विभागजन्य संयोगानुकूलव्यापारमात्रस्य धात्वर्थत्वे गोरवधित्वात्तद विवक्षायामिदमावश्यकम् इति भावः ।

**प्रौढमनोरमायाः** दीक्षितेन हरदत्तप्रादुर्भावितामिमां कल्पनामाश्रित्य अकथितञ्च इत सूत्रस्य वैयर्थ्यमित्युपापादितम् तथाहि त्यजोपसर्जनं त्याजनं दुहेर्भः दापनमङ्करणं च याचेः । विक्लेदं निर्वर्तनं च पचेरित्यादि । एवञ्च धातूपात्रव्यापारविषयीभूतं यज्यजनदानाङ्कारादि तदाश्रयत्वं गवादीनां स्पष्टमेव । तथा च अकथितञ्च इति सूत्रं व्यर्थांमिति चेत्, अत्रोच्यते कर्मणः शेषत्वेन विवक्षायां न माषाणामश्रीयात् इतिवत् षष्ठी प्राप्ता, तां बाधितुमिदं सूत्रम् – एवञ्च दीक्षितमतेन सूत्रमिदं व्यर्थाभूय सदपादानत्वाद्यविवक्षायां गां दोग्धि पयः इत्यादौ प्रसक्तां षष्ठीं बाधते । परिगणनफलं चेह पूर्ववत् नटस्य शृणोति इत्यादावस्याति प्रसंगवारणं विज्ञेयम् <sup>[10]</sup> ।

**तत्त्वबोधिन्यां** तावत् सूत्रस्य प्रयोजनमित्युक्तम् – गां दोग्धीति । पयः कर्मकं गो संबंधि दोहनमर्थः पयोऽत्र मुख्यं कर्मः कर्तुरीप्सिततमत्वात् । गौस्तु पयसो निमित्ततामात्रेणोपात्ता, न तु वस्तुसताऽप्यवधि भावेनेत्युपादानसंज्ञाया अप्रवृत्तेरनेन कर्म संज्ञिका भवति ।

नागेशस्तु प्रदीपोद्योते शब्देन्दुशेखरेऽन्यत्रापि अनुवेलमपीपदद् यद् दुहादयोऽप्यन्ताः सन्तोऽपि केचन व्यापारद्वयार्थका धातवः सन्ति। तेषां व्यापारद्वयविवक्षायां सूत्रमिदं सर्वथा व्यर्थम् । यथा – अन्तःस्थितद्रवद्रव्यनिष्ठविभागानुकूलव्यापारानुकूलव्यापारो

दुहेरर्थः । तत्र द्रवद्रव्यनिष्ठ विभागाश्रयस्य पयसःतदनुकूलव्यापारक्षयस्य गोश्च कर्तुरित्येव कर्मत्वं सिद्धम् । यदा च तेषां व्यापारद्वयं न विवक्षितम्

### पयोनिष्ठ

विभागानुकूलव्यापारादिरेव

धात्वर्थस्तदाऽपादानत्वाद्याविवक्षायामन्येनासिद्धकर्मत्वार्थमिदमावश्यकम् । एवञ्च नागेशदिशा सूत्रमिदं विवक्षाधीनं वाच्यम् । इह नागेशमतमनुसरन् वासुदेवदीक्षितोऽपि उक्तवान् – एवञ्च कर्तृ- व्यापारप्रयोज्यक्षरणात्मकविभागविशेषाश्रयत्वाद् गोः पूर्वसूत्राश्रयां कर्मत्वमस्त्येव इति ।

वस्तुतः स्थितस्य गतिश्चिन्तनीयेति न्यायेनेह सूत्रमस्तीति प्रयोजनं तस्य वक्तव्यमिति – कृत्वा नागेशमतेऽस्य प्रयोजनमुक्तम् । वस्तुतस्तु तत्रेदं व्यर्थमेव ।

**सिद्धान्तरत्नाकरे स्वमतेनान्येषाञ्च मतेन सूत्रस्य** द्विधा प्रयोजनं प्रतिपादितम् । तत्रान्येषां मतेन सूत्रमिदं नियमार्थम् । नियमाकारश्चेह – अकथितस्येप्सिततमनिमित्तस्यकारकस्य कर्मसंज्ञा यदि स्यात्तर्हि दुहादिसंबन्धिन एव इति । व्यावर्थ चास्य नियमस्यान्तर्भावितण्यर्थतायामपि दुहादि – भिन्ने सूत्रमिदं न प्रवर्तते । तेन मैत्रशैत्रं करोति इति न प्रयोगः ।

रत्नाकरकारः - एवमतेन तु सूत्रमिदं विध्यर्थं ममुते गां दोग्धि पयः इत्यादानुपयोग – निमित्तस्यगवादेरीप्सिततमद्वेष्योदासीनान्यत - मत्वाभावेनाप्राप्तकर्म संज्ञा विधानात् । एवञ्च दुहादीनाम् अपादनत्वाद्याविवक्षायां कर्मत्वार्थं सूत्रमिदं सफलम् । परिगणितभिन्न धातुसंबन्धीप्सितस्य कर्मसंज्ञाविधानेविरहादन्तर्भावितण्यर्थतायां चैत्रेण घटं करोति इत्योदौ तृतीयैव । एवञ्च दुहाभिन्नान्तर्भावितण्यर्था धातवोऽस्य व्यावर्त्या इत्यवधेयम् ।

इह शाब्दबोधमुखेन अकथितञ्च इति सूत्रस्यार्थः स्वरूपं प्रयोजनं च वैयाकरणानां मतेन यथामति किञ्चित्प्रदर्शितम् । तत्र वैयाकरणानां प्रायो विचारसाम्येऽपि केचन नवा नवा अर्थास्तत्र तत्र व्याख्यानेषु तेषां भासन्ते, येषां तत्रच्छब्दैरेव भूयसा साक्षात्कार – समायोजितः । तत्र मुख्यतः कर्मनिमित्तत्वं कर्मसंबन्धित्वं कर्मत्वञ्चेति त्रीणि स्वरूपाणि अकाथितकर्मण इह दर्शितानि अन्येषाञ्च तत्रैव त्रिष्वन्तर्हितत्वात् । सूत्रस्य प्रयोजनं तावत्स्पष्टप्रतिपत्त्यर्थमनुस्यूतमपीह पृथगुपवर्णितम् प्रवृत्तिप्रयोजकत्वान् । इह संज्ञाया अर्थनिबन्धनत्वं द्विकर्मक दुहादिधातुत्वं तेभ्यः कर्मणि प्रत्ययविधानञ्चेत्येते त्रयोऽप्यंशाः सन्त्यननेन संबद्धाः परमिहते मनागप्यस्पृष्टा इति द्रष्टव्यमित्यलं पल्लवितेन ।

### सन्दर्भः

1. अष्टाध्यायी प्रथमाध्यायचतुर्थ पादे कारके (314/23)
2. महाभाष्यमतम् (श्लोक संख्या – 4)
3. काशिका (म. भा. 1/334)
4. भट्टोजिदीक्षित – शब्दरत्नकाराः (पृष्ठ संख्या – 45)
5. रत्नाकरकाराकाराकृष्णभट्टमतम् ।
6. नागेशमतम् (लघुशब्देन्दुशेखरे) पृष्ठ संख्या – 36)
7. कर्तुरीप्सिततम् – पाणिनीयम् सूत्रम् – 1/4/49/
8. तथायुक्तम् – पाणिनीयम् सूत्रम् – 1/4/50/
9. पदमञ्जर्या – हरदत्तेन (पृष्ठ संख्या – 67)
10. प्रौढमनोरमायां दीक्षितेन – पृष्ठ संख्या – 22 ।